22007D0097

ODLUKA ZAJEDNIČKOG ODBORA EGP-a

br. 97/2007

od 28. rujna 2007.

o izmjeni Priloga I. (Veterinarska i fitosanitarna pitanja), Priloga II. (Tehnički propisi, norme, ispitivanje i potvrđivanje) i Protokola 47 (Ukidanje tehničkih prepreka u trgovini vinom) uz Sporazum o EGP-u

ZAJEDNIČKI ODBOR EGP-a,

uzimajući u obzir Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru, kako je izmijenjen Protokolom o prilagodbi Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru, dalje u tekstu „Sporazum", a posebno njegov članak 98.,

budući da:

(1) Prilog I. Sporazumu izmijenjen je Odlukom Zajedničkog odbora EGP-a br. 75/2007 od 6. srpnja 2007. ([1])

(2) Prilog II. Sporazumu izmijenjen je Odlukom Zajedničkog odbora EGP-a br. 79/2007 od 6. srpnja 2007. ([2])

(3) Protokol 47 uz Sporazum izmijenjen je Odlukom Zajedničkog odbora EGP-a br. 161/2006 od 8. prosinca 2006. ([3])

(4) Kneževina Lihtenštajn i Švicarska Konfederacija čine carinsku uniju u skladu sa njihovim Carinskim ugovorom od 29. ožujka 1923.

(5) Prilog 11., o zdravlju životinja i zootehničkim mjerama koje se primjenjuju na trgovinu živim životinjama i životinjskim proizvodima, Sporazumu između Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o trgovini poljoprivrednim proizvodima ([4]), dalje u tekstu „Sporazum o poljoprivredi" primjenjuje se na Lihtenštajn. U skladu s tim, Odluka Zajedničkog odbora EGP-a br. 1/2003 ([5]) izuzima Lihtenštajn iz primjene poglavlja I. Priloga I. Sporazumu.

(6) Sporazum između Europske ekonomske zajednice i Švicarske Konfederacije od 22. srpnja 1972. ([6]), kako je izmijenjen, proširen je na Lihtenštajn dodatnim sporazumom od 22. srpnja 1972. ([7]). U skladu s tim, Odluka Zajedničkog odbora EGP-a br. 177/2004 ([8]) izuzima Lihtenštajn iz primjene Protokola br. 3 i dijelova Protokola 4 uz Sporazum.

(7) Europska zajednica, Švicarska Konfederacija i Lihtenštajn dogovorile su se o proširenju primjene Sporazuma o poljoprivredi na Lihtenštajn dodatnim sporazumom, dalje u tekstu „Dodatni sporazum", koji stupa na snagu istodobno s ovom Odlukom.

(8) Zbog toga te zbog dosljedne primjene jedinstvenih pravila za cjelokupan prehrambeni lanac, primjereno je izuzeti Lihtenštajn iz primjene odgovarajućih dijelova Sporazuma, konkretno Priloga I., poglavlja XII. i XXVII. Priloga II. i Protokola 47 sve dok se na Lihtenštajn primjenjuje Sporazum o poljoprivredi,

([1]) SL L 328, 13.12.2007., str. 10.
([2]) SL L 328, 13.12.2007., str. 18.
([3]) SL L 89, 29.3.2007., str. 40.
([4]) SL L 114, 30.4.2002., str. 132.
([5]) SL L 94, 10.4.2003., str. 43.
([6]) SL L 300, 31.12.1972., str. 189.
([7]) SL L 300, 31.12.1972., str. 281.
([8]) SL L 133, 26.5.2005., str. 33.

ODLUČIO JE:

Članak 1.

Sporazum se mijenja kako je navedeno u Prilogu ovoj Odluci.

Članak 2.

Ova Odluka stupa na snagu istog dana kad i Dodatni sporazum, pod uvjetom da su sve obavijesti iz članka 103. stavka 1. Sporazuma podnesene Zajedničkom odboru EGP-a (*).

Članak 3.

Lihtenštajn i Europska zajednica obavješćuju Zajednički odbor EGP-a o stupanju na snagu Dodatnog sporazuma kojim se proširuje primjena Sporazuma o poljoprivredi na Lihtenštajn.

Članak 4.

Ova se Odluka objavljuje u odjeljku o EGP-u i Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Bruxellesu 28. rujna 2007.

Za Zajednički odbor EGP-a
Predsjednik
Stefán Haukur JÓHANNESSON

(*) Ustavni zahtjevi nisu navedeni.

PRILOG

Prilozi I. i II. i Protokol 47 uz Sporazum mijenjaju se kako je određeno ispod:

1. sljedeći se tekst dodaje pod naslovom Sektorske prilagodbe Priloga I.:

„Međutim, ovaj se Prilog ne primjenjuje na Lihtenštajn dok god je primjena Sporazuma između Europske zajednice i Švicarske konfederacije o trgovini poljoprivrednim proizvodima proširena na Lihtenštajn.";

2. prvi stavak uvodnog dijela poglavlja XII. Priloga II. zamjenjuje se sljedećim:

„Ovo se poglavlje ne primjenjuje na Lihtenštajn dok god je primjena Sporazuma između Europske zajednice i Švicarske konfederacije o trgovini poljoprivrednim proizvodima proširena na Lihtenštajn.";

3. sljedeći se tekst dodaje u uvodnom dijelu poglavlja XXVII. Priloga II.:

„Ovo se poglavlje ne primjenjuje na Lihtenštajn dok god je primjena Sporazuma između Europske zajednice i Švicarske konfederacije o trgovini poljoprivrednim proizvodima proširena na Lihtenštajn.";

4. sljedeći se tekst dodaje u uvodnom dijelu Protokola 47:

„Međutim, ovaj se Protokol ne primjenjuje na Lihtenštajn dok god je primjena Sporazuma između Europske zajednice i Švicarske konfederacije o trgovini poljoprivrednim proizvodima proširena na Lihtenštajn."